

В. П. БУДАРАГИН

Повесть об Иване Семенове, строителе Екатерининского монастыря

Странными оказываются иногда судьбы некоторых памятников древнерусской письменности, даже найденных, казалось бы, недавно и ставших уже известными научной общественности. Есть в том какая-то своя, археографическая, интрига при открытии, обретении самого памятника, а потом вдруг наступает неожиданное забвение, источниковедческое безмолвие. Так получилось с Повестью об Иване Семенове, сохранившейся в единственном списке Мезенского собрания Древлехранилища Пушкинского Дома, но под двумя архивными номерами — № 94 и № 132. Первое упоминание этого памятника пришлось на 1960 г., когда Н. Ф. Дробленкова опубликовала свой отчет о совместной с фольклористами экспедиции на Мезень, состоявшейся в 1958 г.¹ Даже один лист найденного тогда произведения, прокомментированный в тексте отчета как «отрывок из какого-то местного повествования о чуде, бывшем строителю Ивану и священнику Фоме», показался сразу значимым и получил в описании формулировку «Отрывок из Юромского (или Защельского) чуда Екатерины Великомученицы». К сожалению, из отчета Н. Ф. Дробленковой не вполне понятно конкретное место обретения этого рукописного листа, но состоялось оно, очевидно, где-то между Азапольем и Усть-Нерманкой, причем среди книг, выброшенных «с поветей под ноги скоту».

Без археографического отчета в ТОДРЛ осталась поездка на Мезень в 1966 г. А. Х. Горфункеля и В. П. Бударагина. Главным о ней свидетельством стали фотографии ее участников, где на переднем плане «представительствовало» изрядное количество книг,обретенных в д. Защелье, в доме Акулины Ивановны Парыгиной, оставшихся от старушки-зырянки Ольги Петровны, недавно умершей. Участникам экспедиции тогда действительно повезло, что называется, найти «короб». На самом деле это было несколько сундучков и коробок, наполненные рукописными и старопечатными книгами, сохранявшимися А. И. Парыгиной на повети своего относительно не большого, по северным понятиям, дома в память о «грамотной бабушке», за которой она ухаживала до самой ее кончины. Об одной из привезенных тогда из этого дома рукописей В. И. Малышев отметил в своем обзоре с традиционным названием «Новые поступления в собрание древнерусских

¹ Дробленкова Н. Ф. Поиски рукописей на Мезени // ТОДРЛ. М.; Л., 1960. Т. 16. С. 528—538.

рукописей Пушкинского Дома»: «...повесть об Иване Семенове едва ли когда-нибудь издавалась и, по-видимому, еще неизвестна как следует ученым».² В данном случае речь шла о еще 28 листах, т.е. основном тексте, повести об Иване Семенове, строителе Екатерининского монастыря, один лист которой, как оказалось, был привезен Н. Ф. Дробленковой с Мезени еще в 1958 г. Этот лист получился последним относительно сохранившегося текста повести, но ни начала, ни окончания ее не оказалось и в рукописи, привезенной в 1966 г.

В. И. Малышев был счастлив обретением еще одного памятника местной литературы и, разумеется, сделал все, чтобы обеспечить ему общественную востребованность. Так, вскоре появились подробные пересказы сюжетной канвы повести в изложении М. И. Мильчика³ и более краткое ее воспроизведение в книге Г. П. Гунна.⁴ Но потом все новые и новые рукописи поступали в Древлехранилище, о повести как бы слегка забыли, текст ее так и не получил своего издательского воплощения. Неизбежно пришлось обратиться к этому тексту, однако, при написании статьи для «Свода русского фольклора» в первом томе «Былин Мезени», где во вступительной его части предполагалась статья о мезенской рукописной книжности.⁵ Здесь тоже оказался возможен только пересказ с цитированием текста повести, правда, с обозначением ее литературного и жанрового контекста.

Несколько слов о самой рукописи. Переписан текст на бумаге грубой выделки Вологодской мануфактуры Петра Мартынова (курсивные буквы *ВМ ПМ* с датой 1838 г. — см.: л. 23), форматом в 4°, листы сшиты в одну тетрадь и пронумерованы, из чего следует, что в начале повести утрачен только один лист. Но привезенный Н. Ф. Дробленковой 30-й лист (по пагинации рукописи), корреспондирующий с утраченным, не сохранил концовки текста. Можно предположить, что рукопись имела еще один, переплетный, лист, без нумерации, на котором и завершилось изложение текста повести. В пользу такого предположения свидетельствует постепенное, более уплотненное расположение текста: если на л. 2 (по пагинации рукописи) почерк достаточно крупный, занимающий 17 строк, то на л. 30 этого же повествования количество строк достигает уже 27, т. е. почерк становится заметно мельче, что может свидетельствовать о попытке вместить переписываемый текст в имеющееся листовое (тетрадное) пространство. Почерк рукописи полууставной, в других северных рукописях пока не встретившийся. Текст вписан в трехстороннюю рамку, открытую сверху. На л. 11 (далее отсылки подразумеваю архивную пагинацию) имеет место попытка выделить заглавие «Сказания о кресте Господни» подражанием вязи и как бы инициалом Б на две строки, но все это теми же чернилами, которыми переписан весь текст повести.

Позднее происхождение сохранившейся рукописи не говорит еще о датировке самого памятника. Он настолько насыщен местными реалиями

² РЛ. 1967. № 1. С. 195—196.

³ Мильчик М. И. 1) Мезень — память прошлого // Север. 1968. № 1. С. 66—67; 2) По берегам Пинеги и Мезени. Л., 1971. С. 132—136.

⁴ Гунн Г. Две реки — два рассказа. М., 1976. С. 146—147.

⁵ Бударагин В. П. Мезенская рукописная книжность // Свод русского фольклора: Былины: В 25 т. СПб.; М., 2003. Т. 3: Былины Мезени. С. 101—102.

(именами, названиями конкретных архитектурных построек, топографическими «метами»), что единственная упомянутая в тексте дата 1617 г. (л. 11) представляется своего рода ориентиром, позволяющим рассматривать повесть в контексте определенного столетия. Причем документы конца XVII в. подтверждают факт отвода земель Екатерининской пустыни Юромского стана и земельных споров ее причетников с местными крестьянами.⁶ Не противоречит отнесению памятника к литературе XVII в. как упоминание Новгородской митрополии (л. 26 об.), так и отсутствие в тексте упоминаний о существовании холмогорской архиепископии, учрежденной в 1682 г. Об авторе этой повести судить трудно, необходимо лишь отметить замечательно точное знание им местных мезенских реалий, а с другой стороны — известную степень книжной образованности, позволяющей ему вводить в текст повести несомненные гречизмы.

⁶ Путеводитель по архиву Ленинградского отделения Института истории. М.; Л., 1958. С. 63.

Повесть об Иване Семенове

ИРЛИ, Древлехранилище им. В. И. Малышева, Мезенское собр., № 132, л. 1—28 об. Мезенское собр., № 94.

«...Семен же, отец Иванов, по благословению отца своего Ерофея нача любити сына своего Ивана, дядья же ненавидяху его и гневахуся на него. И по мали же времени преставися отец Ивана^а Иванов Семен. Он же, Иван, остался от отца своего еще млад, в 15 лет, а мати его Матрона в раслаблении лежит, не может она руками и ногами^б, ничим двигнутися, она болна вельми. И видеша дядья его и не попомнили благословения отца своего Ерофея, что им наказал: не изгоняйте внука своего ни в чем. И позавидяша любви отца его, что отец его, Иванов Семен, вельми у себя // в любви держал его, и начаша над ним, Иваном, великую изгону творити, бе бо в та времена глад хлеба на Мезени. Он же, Иван, имея у себя ремесло, рукоделие — древодельство церковное и всякое теконство¹, ходя, скитаяся по многим разным дальним странам, питаяся своими трудами праведными. Рукоделием предпроводив многие годы, домашними своими промыслами промышляше, печаловавшеся — и по благословению матери своея Матроны спряжеся сочетанием законного брака. Супруга же бе ему Параскева, име с нею сына Аггея и четыре до//щери. И по мале времена поставив себе хижину малу, дворец невелик, меж Защельской и Некрасоконской волостями и прииде в тот новодворец жити. Мати же его бысть богомолна вельми, прилежна к Богу на молитве и пострижися во иноческий чин от некоего мниха, Макарии именем, инока. И наречено имя ея во инокинях Марина. Схимница наипаче прилежне к Богу впод (sic!), тогда наипаче визе (sic!) на молитву себе вдавши. Иоанн же, тружаяся рукоделием своим, ходя по волостем.

^a Испр.; в рkp. Иван. ^б Испр.; в рkp. ногоми.

¹ Плотницкое дело (ср.: тектон — плотник, от греч. τεκτόν).

Случися же ему некогда быти, зри, в Жердской веси, у некоего христо-
 любива мужа трудитися древоделие^в дворовое, // в ызбе нутро делати, во
 время великого поста. В некую седмицу, в пяток, попостися того дни, тру-
 жаяся рукоделием своим, и ввечеру помолився Богу по силе, елико мощно
 трудно человеку по вере своей, и приклонися, взояже почити. И бысть в
 нощи той ему во сне видение предивно: возрев он, Иван, и виде храмины
 двери отверзошаися внезапно^г и грядущу девицу возрастом велику, а на главе
 ся венец светел, аки солнце. А ризы же на ней червлены, наверх той ризы —
 зеленые ризы прости, в руце своей имея честныя крест Господень, в другой
 же держит образ. Во храми//не же той восия свет велик, от образа того лучи
 испушающе. Прииде же и ста посреди^д храмины той. Он же, Иоанн, вознув
 от сна своего, вскоре отскочи на ноги свои, убояся вельми. Она же девица
 рече к нему: «Трудниче мой Иоанне! Не бойся, но поклонися честному кре-
 сту и образу святыя Екатерины!» И он же, поклонися честному кресту и об-
 разу тому, рече ей: «А ты, госпоже, кто еси? И како ти есть имя твое?» Она
 же рече к нему: «Аз есмь святая великомученица Христова Екатерина! По-
 велевао тебе, трудниче мой Иоанне: во утре, востав от сна своего, поди к
 некоему христо//любиву мужу, Иоанну именем, у него же витаает² изограф,
 вновь священик. И ты вымени^е у него образ святыя великомученицы Христо-
 выи Екатерины руко на (sic!) и по указу ему образ святыя Екатерины, кото-
 рой держить в руце сицев своей». Рече: «Таков образ взыщи у иконописца в
 возу и вымени. Промены, что он возмет, то и дай ему. И возми тот образ,
 поди вверх по Мезени и пониже Юрому, где бывало займище деда твоего
 Ярафея, новинка Усть-Нермонского ручья, и тут соруди монастырь: поставь
 часовню, и потом храм, и нарече имя месту тому // Прилук!» Изрече ее и по-
 иде вон из храмины той.

Он же, Иван, ужасеся вельми о преславном том видении, став пред обра-
 зом Спасовым, со слезами поклонися, моляся с верою, елико по силе своей. По сем еще взояже на месте своем, помышляше себе про видение, нощь
 всю без сна пребывая. И пред утром во ину мысль впаде, помышляше себе,
 каково то видение ввечеру: «В той веси не было никакова иконописца, како
 мне в сию нощь явися. Таково видение не должно ли?». То сие помысли в
 себе, почти мало и, вознув, слыша глас у окна за стеною, яве // глаголюще
 истонка сладким гласом: «Трудниче мой Иоанне! Не сумневайся, ими веру,
 твори, еже в сию нощь рекла тебе: востани, гряди скоро, доколе дондеже
 иконописец не съехал!» Иоанн же, слышав глас той, въскочив с места свое-
 го въскорех, трепетом бысть, от радости слезы испущая, от яко: «Свят Гос-
 подъ Бог наш! И паки поклонимся на месте, идеже стоясте нозе его, якоже
 се мнози глаголют: *кто явит нам благая, знаменася на нас свет лица твоего, Господи!*³ Да поет и Соломан премудрый: благословится, рече, вещь,
 юже спасение бывает. // Днесъ убо церкви является рай имущих посреде
 себе образ святыя великомученицы Христовы Екатерины. Днесъ мученич-
 ный образ поклоняем и чудеса святыя великомученицы Екатерины воспро-
 поведуются, иже присно нами споминаются, выну восхваляются и всегда

^в Испр.; в ркп. древолелие. ^г Испр.; в ркп. незапно. ^д Испр.; в ркп. поср. ^е Испр.; в ркп. вимени.

² живет, пребывает. ³ Пс. 4: 7.

празднуют радостно. Яко красны, рече, нозе благоповествующим благая, блажени и очи, видящии сего образа доброту, и устне, лобзашии преблагий сей зовет. Неоскудная бо благодать всем явиша, присно текущи всем, и чудесный источник, исцеление истекающо, ни единаго никакоже отвращающо, благая // благости, но и окалянныя грехи очищающи и порочного скверным избавляющи. И что возглаголю: кто убо о сем очию своею измыл лице свое».

Помолився Богу и поиде вскоре к тому христолюбцу, идеже иконописец ноочует. Вопросив с молитвою, благословение взем, вниде во витальницу. Священник же возжже свещу свою пред образы, нача глаголати свое утренне правило. И по молитвеннем своем отпусте, назнаменав, огради крестом Иоанна. Иоанн же воспросив у него, священика, променнаого образа святыя Екатерины. Он же, священик, иде, раскры воз свой и раскладывая даже до полувоза. // И видеша много икон, а Екатеринских образов, такова образа, ^{л. 5 об.} егоже Иоанн в видении виде, а не обретоша. Оскорбе же о сем Иоанн, яко не виде такова образа, и нуди его, священика, еще разкладывати образы. Священик же претя ему с поношением, яко много образов видял, а не единаго не выменил, мнев быти себе поругаема от него, не ведая бывающего в тайне намерения его, не хотя паки до дна возу своего со иконами выкладывать. Иоанн же много моля его еще показати ему иконы и поведа ему видение свое, рече: «Послушай мене, отче, // потрудися еще Екатерины ради, не обретох бо ныне такова образа, егоже в видении виде!» ^{л. 6 об.}

Священик же по прощению его паки нача выкладывати иконы. И близ воза на дни, узре он, Иоанн, под иными иконами — только польлица видети — образ Екатерины и позна его, якова в видении видел, по всему такова быти. Возрадовася велими, горя сердечною любовию, приим в руце свои той образ святыя Екатерины и рече ему, священику: «Воистину, отче, той образ мне во сне явися! Возми ты, отче, промены за той образ, елико хощеш!» И положи // пред него денег доволно. Священик же взяв цену свою за образ ^{л. 7} и подержав в руках своих взятые деньги за безценный он бисер «не просту, рече, делу быти, велико вера его». И приложи желание свое х желанию, яко же он златокузнец, иже скова златый крест с приложением сребра своего, и спусти во чпаг^{*} свой только един аспр⁴, а досталные деньги отдаде ему, Иоанну, повеле купить на те деньги свещу, поставить святому тому образу святыя великомученицы Христовы Екатерины. И взяв той безценный бисер, святыя он образа, руце своеи // и лобзолюбовию благослови его, Иоанна, ^{л. 7 об.} знаменав его по лицу святою тою иконою, рече: «По вере твоей буди тебе!»

Он же, Иоанн, лобзалибовию приим образ той, поиде от него, радуяся. И потом попостися три дни во время великаго поста и постави свещу свою пред образом явленым святыя великомученицы Екатерины, помолися со многими слезами, прося себе от него о сограждении места того помощи, приим в руку свою секиру, поиде на займище деда своего Ерофея. И прииде на усть³ Нерменского ручья, нача сеци подсеку, // темной лес ^{л. 8} чистити пониже Крестова ручья, что ныне словет Крестовой холм. Высек весь начисто и выжек ту подсеку огнем. И после того лежаше то место

* Испр.; в ркп. чтаг. ³ Испр.; в ркп. усь.

⁴ Мелкая греческая серебряная монета.

осемь лет пусто. А в те годы за долги свои нача тружатися, ходя по Мезени, рукоделием своим.

Иногда случися ему трудитися в Окладниковой слободки, храм рубити во имя святых отец Клиmentа папы Римского и Петра Александрецкаго. Ра-
 л. 8 об. ботал на углу и, немного не доделал того церковнаго дела, впаде в болезнь
 тяшку зело. И бысть ему болезни // многия истязание с прещением о соруже-
 нии монастыря о Екатерины. Он же, Иоанн, призвал товарыща своего, друго-
 гаго майстера именем Иван же, разочлися между собою наймом, и поиде он,
 Иван, скорбии немощен еще и^(с) слободки вверх по Мезени восвояси. Егда
 же достиже до реки Пезы, тогда содела плотец мал и, седя на него, поехав
 через Пезу реку, уповая на милость Божию. И в то время Божиим изволени-
 ем воста быша ветр велий, возмущая волны, и разбися плотец его от тех ве-
 ликих волн и развалися. // И начат он, Иван, на пусты месте, без людей, уто-
 пати в воде, отчаявше живота своего безнадежно, неоткуду не^и чая помощи.
 И аbie во уме своем помолився Богу, взыде на память во имя святыя вели-
 комученица Христова Екатерина, нача призывати на избавление свое, рече:
 «О святая Екатерина! Не погуби мене, грешнаго, но избави мя от горькие-
 ся смерти!» И в той час бысть вскоре: на верх воды вынесло его усть Пезы
 л. 9 об. близ к Мезени реки и понесло его быстриною глубиноречною в лаянии ве-
 ликих волн на Мезень реку. И виде он, Иоанн, яко // приходит ему послед-
 ний час смертный, паче нача прилежне молитися святей Екатерина: «Со-
 грехих, рече, пред тобою, святая Екатерина, не послушав явленного тобою
 повеления!» И Божию милостию, а молитвами святыя Екатерины, обретеся
 на берегу и прослави Бога и святую великомуученицу его Екатерину, радуяся
 о спасении своем, и паки поиде вверх по Мезени.

Не дошед же до подсеки своей за едино поприще преж показанного ему
 места, и оттуду узре: на том месте, где ему прежде в явлении велено мона-
 стырь соружати, что усть Нермонского ручья в Прилуке, // се внезапу возсия
 свет велий, аки солнце, а на той подсеки бразны выораны, аки дороги лежат
 въдол^(ъ) по полю. Он же виде, яко подсека его выорана, помышляше себе,
 сетя с плачем, с печалью, рече: «Како не был аз в доме своем во все лето,
 кто без меня распахал новинку мою и выорал?» И паки явися на том месте
 столп огнен светел, высок до небеси, сияющо паче илектра⁵. Поиде же тамо
 и, не дошед мало до того места, обозревся, не виде столпа оного, и свет оны
 скрыся от очию его, яков ему явися. И бысьте свет дневный // по обы-
 чаю своему, якоже бе лепо, и виде^к на том месте землю, обрастущу мхом
 и малыми лесы, и вересниками, и лежаще лес наломан, а не орану. И по-
 дивися, како та земля преобразися и видение изменися, отиде в дом свой с
 радостию. Не по мнозе же времени исцелев от болезни и потом начат раз-
 мышляти, себе рече: «Како мне на пусте месте монастырь соружати убогу
 сущу, егда невозможно будет убожества ради церкви соружати и служи-
 телей питати, десятину платити?» И по некоем времени паки начат трудити-
 л. 11 ся рукоделием плотническим, наняся в Юрому на // церковь крест древеной
 делати.

¹¹ Испр.; в ркп. на. ^й Испр.; в ркп. ввех. ^к Испр.; в ркп. виле.

⁵ Особого рода амальгама из золота и серебра (от греч. ἡλεκτρος).

СКАЗАНИЕ О КРЕСТЕ ГОСПОДНИ, КАКО ТОТ КРЕСТ ДЕЛАЛ СТРОИТЕЛЬ ИВАН СЕМЕНОВ

Бысть в прежних годах, во 125-м, в Юроме на старой церкви архистрата Христова Михаила подгнила яблонь⁶ и старой железной крест, которой был искони на той церкви поставлен, послонился на сторону нелепо. И того архангельского парахии⁷ крестьяне меже собою совет сотворили, что тот старой железной крест с церкви снети, а зделати умыслити новой древеной крест и поставити на церковь. И подрядиша его, екатеринъского строителя, // строителя-майстера Ивана Семенова, на ту церковь крест древяной л. 11 об. новой зделати. И поредився им он, Иван, того креста делати, отиде в дом свой. И по вечеру, поздо к нощи, на нощъ помолися Богу, преклонся почити на одре своем и помышляше себе, како, во утре став, ехати в лес, сеши древо на крест. И бысть ему видений в нощи: ста пред ним муж некий во одежди беле, рече ему, не веля в лес ехати сеши древо: «Есть, рече, древо сечено у Якова Леонтьева подобно креста делати, а гвоздие вели сковати кузнецу Мины Ефрем//ову. А во утре став иди священику Афанасию благословитец попоститися едину седмицу, и дела крест с верою. Аще не послушаеши, напрасно постраждеши!» Он, Иоанн, возбнув от сна своего, удивися о том видении своем, и неким днем мимошедшим иде в Юрому исповедать свое видение священику Афанасию. Священик же благослови его поститися и по некоих же днех крест делати. И по благословению священика прииде к Якову оному и поведа ему видение свое о том древе. Он же отдаде ему древо то без цены // с радостию, рече: «Много прежде сего покушах из древа того делати, но не возможо!» И приим то древо, и иде к Мины кузнецу, также исповеда ему видение свое о гвоздех. Кузнец же, се слышах, рад бысть и, сковав гвоздей и(с) своего железа, даст ему без цены. Он же, Иоанн, взяв гвозди, иде в дом свой, попоститися едину седмицу, с верою помолився Богу и нача крест делати.

Егда же сверш(и)лся, внесе его в паперь архангела Господня Михаила и постави о стену у западных дверей, поклонився кресту тому от//иде в дом свой. И паки во ин день иде в Юрому, на погос(т), и возлезе на храм Архангельской в маковицу расмотрети, иде же крест, поставив, приделати. И в то время Божии посещением жена ево Параскева в болезни объержительну впаде. Егда же он, Иоанн, прииде в дом свой, виде жену свою в недузе, вопросив ея, како и от чего ей случися болезнь. Она же вся ему исповеда. Он же, Иоанн, слышав от жены своея таковая, ужасеся, недоумеваяся в себе и не смеяша того древенаго креста к яблани приделати, ни древенаго // железнаго с церкви сняти. Жена же его Параскева бысть в болезни той два месяца и виде во сне видение, речено бысть ей, что «ты толико время болиши, не ведаешь, откуду получить помощи, но помолися честному и животворящему кресту, которой делал мужъ твой Иоанн, и получиши здравие». Она же возбудися от сна того и поведа мужеви своему Иоанну. Он же, Иоанн, повеле ей положити на ся обещание. И по обещанию своему получи здравие. И по сем начат помышляти о суружении монастыря.

⁶ Возможно, вариант мезенского яблонь? (Даль) в значении навершия покрытия церкви.

⁷ Парахия (греч.) — церковный приход.

- л. 14 В некий вечер он, // Иоанн, помолився Богу, елико мошно по силе, поло-
жив неколико поклонов по своей вере пред святыми иконами и возляже по-
чти на ложе своем. И явися ему в нощи той видение во сне: прииде к нему
некий человек светлообразен, рече ему: «Почто много во уме своем раз-
мышляши, не веруешь многим явлением о соружении монастыря? Гряди
вослед мене, аз ти покажу тайну, силу великую!» И приим его за руку во
сне. Он же, Иоанн, ужасеся вельми его. Он же человек рекий ему не бояти-
ся, веде его на место // усть Неръменского ручья, на Прилуке, показав ему:
на том месте стоит церковь предивна вельми, а околом той церкв^(и) ограда
крепка и врата тверда, над враты же чудотворный образ. И сеи врата отъ-
верзошася сами, и ин человек вышед из ограде той во образе святительсте.
И рече ему пречесиный он человек: «Приими трудника сего Иоанна и вся
покажи ему!» Той же святитель приими его, Иоанна, за руку и введе и
внутрь оне ограды, и показа ему вся множество храмин, и хижи, и мниси
мнози, и вся, яже суть по чину // монастырскому урежено, якоже и в великих
монастырех водится обаче. И потом приведе его к церкви, в паперь, и от-
верзе церковные двери. «Храм во имя святыя великомученицы Екатери-
ны!» — рече ему. Внide внутрь и введе его в церковь-ту в ту, в ней же стоят
святыя иконы вельми пречюдны и свет неизреченный, аки солнце светло,
сияет всуду. И показа ему вся, яже во церкви той, и по сем изведе его до врат
оных, предреченных, великих. Иоанн же рече ему: «Кто-ая ты, отче?» Он
л. 15 об. же рече: «Аз есмъ святый отец Никифор!» // Иоанн же рече ему: «Что суть
манастир сей?» Он же рече: «Манастир тот искони на том месте Богом
поставлен по воли его, а трудник и строитель тому манастирю^и наречешися.
Бог ожидает твоих трудов, претит, терпит тебе. Не бойся, сооружай, будет
бо милость Божия!» И изведе его вне ограды, глагола оному преждерече-
нному мужу: «Приими строителя сего манастиря, доведи его к домови!» Он
же, ять его за руку, отведе и. Иоан же, возб^(н)ув от сна своего, ужасеся о
видении сем, благодаря Бога, радуяся в себе, веселяся. В то время никому же
л. 16 поведав того // предивнаго^м видения.
- Бысть же ему, Иоанну, во ину нощь видение во сне на том месте, усть
Нерменского ручья, в Прилухи: по край Мезени реки стояцъ образ той, ко-
торой прежде явися ему в Жерской веси, святыя великомученицы Христовы
Екатерины на камени, вляся великими волнами в воде, от ветра движима^и,
пачеши не и подвижима пребывает. И явися ему, Иоанну, некий муж вельми
страшен, власом бел, в ризах святительских, рече ему: «Зри терпение образа
л. 16 об. сего, дасождение от великих волн тво//его ради неверствия, еже не вериши
многим явлениям о соружении храма во имя ея, понеже бо образ сей всегда
зде пребывает, а не в твоем дому. Якоже ты много медлиши, и по сем време-
ни отнюдь: тружайся на том месте с верою, сооружай манастир! Аще не
тако сотвориша, напрасно постраждеши!» Иоанн же возбнув от сна своего,
недоумеваясь о видении том, и никому же не поведа видения своего. И по-
- л. 17 стави свещу свою пред образом, пред началом явленою // иконою великому-
ченицею Христовы Екатериною, нача молитися со слезами и воздыхая из
глубины сердца своего, глаголя: «Согреших аз, окаянныя, пре^(д) тобою,
святая великомученица Христова Екатерина! Не погуби мя, грешнаго, в ко-

^л Испр.; в ркп. манастирю. ^м Испр.; в ркп. предавнаго. ^и Испр.; в ркп. движима.

неч!» И по сем начат землю чистити з детми своима на том месте, усть Нерменского ручья в Прилуке.

И вычистил новинку, и посеял ржи артавас⁸ един, и родися рож добра, ибо Господь даде благодать и земля наша прозябя плод свой. И потом поведа перворожденному своему сыну Аггею явления, рече: «Помышляю // аз в ^{л. 17 об.} себе монастырь строити!» Сын же его Аггей зло ропташа на отца своего Ивана, не дастъ⁹ ему монастыря сооружати. Также прилежно полагаше труды свои и разчистил землю многа на том месте, и городою изгородил около на вины той. Глагола отцу своему Иоанну: «Поставим мы, отче, двор свой на¹¹ новину сей и станем жити по-мирскому. А почто нам на том месте монастырь соружити?» И всячески разговаривал отца своего. И по мале времени впаде он Аггей, сын его, в болезнь тяжку зело, бысть же ему близъ смерти своей. И // в нощи той виде некий человек во сне: приидоша к нему, Иоанн ^{л. 18} н^(у), в храмину два человека: един светел, млад юноша мужеска полу, а другой — девица светлообразна, в руце своей имуще крест. И седши близ зглавия болящаго. Юноша же той рече ко девицы: «Которого взяти: Иоанна ли или Аггей? Млад сей, разговаривав он отца своего Иоанна, не даст ему монастыря соружати!» И во утрени же день, после вечерни, преставися сын его Аггей.

Иоанн же, яко бысть в печали велицей, купно и в недумении мнозе, и начат мыслею от//лагати о соружении. И великий пятка вечер глубок помоляся ^{л. 18 об.} Богу, елико по силе своей, со свещи и со слезами, и возляже на одр свой почити, много недоумеваясь и размышляя в себе. И аbie бысть в восторзе: виде во сне нашедша к себе мужа некоего странны, млада, доброхотна, юноша светла, имеюща в руце своей жезл страшен и со гневом к нему глаголюща: «О Иоанне, чего ради мятешся и много медлиша, сумневаясь о соружении монастыря? Или не хотя его строити?» И ят его за руку грозно, понесе его скоро боязнена велми и неве//душа, камо грядуща. Юноша же той несе ^{л. 19} его и поставив на некоем месте пространне, имуща луга дубравны и сияние, свет неизречены, аки от солнца. И повеле ему зretи на страну западу, глаголя: «Что, рече, узриши!» Он же возрев тамо и виде на той западной страны отдалеча дым исходящ, темен, кудряв, густ вельми. Исходит из одного дирою места чудно, аки горлом или трубою, скосами и единою стезею дым той столпами идет к восточной стране, аки река течет великая, высотою от земли, яко пять на десять сажен. Возре//в же он, Иоанн, к восточной страны ^{л. 19 об.} и виде лесы многия велми высоких древ, стояща издалече, а в тех лесех по тому же дымы темныя. Вопроси же Иоанн юношу того, глаголал: «Что суть сия?» Юноша же той рече ему: «Дым есть, иже исходит на западной стране, тамо есть огнь вечный, уготованный от Господа на мучение грешником. А что единственным местом идет и стезей дым той в вышеписанные леса к восточной стране, аки великая река, то суть дорога им, грешником, ходити в те леса и дрова на подгещение⁹ вечнаго // негасимаго огня (и ходити им в те лесы по дрова)». ^{л. 20}

Юноша же той приведе его, Иоанна, близ к дыму тому, аки к стены, а в дыму же том слышат многия человеческия гласы (вопиюща глаголаху) му-

⁸ Испр.; в ркп. не асть. ¹¹ В ркп. повторено.

⁹ Артавас (греч.) — мера сыпучих тел, равная двум четверикам. ⁹ На поддержание, на подтопку.

жеска полу и женска, различно вси вопиюща, глаголаху: «О горе мне, грешному», ин — «увы мне, грешному», ин — «ох мне, грешному», ин — «о тяжко мне, грешному, люте мучиму». И без престани те гласы вопиюща. Он же, Иоанн, ужасеся вельми, глагола: «Что суть сия гласы та, ко тем же стонящи,

л. 20 об. горко рыдающе?» // Предиреченный же юноша той рече: «То суть множество народа грешных! И носят дрова на мучение себе во огнь вечны, вметают те дрова во огнь и сами в том огни горят, а згореть не могут. А как те дрова згорят, и паки посылают их немилостиво анггели дымом тем в лесы те высокое по дрова и биют их немилостиво жезлием железным нещадно. И они идут по дрова, но тамо несть секиры, чем сеци лес той, и они в дыму том ла-

л. 21 зят на те древа и ломают сучье руками своими. И соберут по ноши // дров, аггели гонят их во огнь и не дают тамо много медлити. И стретаю(т)ся друг другу на дороги той: ини з дровами, а ини по дрова идут, и друг друга в дыму том вреждают на стретах их, топчут, понеже бо аггели гонят их немилостиво жезлием железным». А за дымом тем слыша гласы радостны народа многа, мужеска полу и женска, там бо радость неизреченная и веселье несказанное. Иоанн же глагола: «Что суть сия тамо веселье велико?» Юноша же той рече: «То суть праведницы веселятся!»

И потом начат той юноша много ему, Иоанну, претити о соружении монастыря и вверже его в дым той. Он же // паде в дыму том в ниц, начат кашляти от горести дымной. Людие же, в дыму том ходящии со дровами, топчут его вельми ногами своим, валяются на него с ношами дровяными, ему же бысть горко и тяшко зело в нем. Юноша же той, ят его за руку, изведе вон из дыму того, второе паки начат ему то же претити о соружении монастыря. И паки его вверже в той же дым. И третье по тому же претя ему о соружении монастыря, и еще вверже его в той же дым. Иоанн же начат в том дыму кашляти и стонати вельми, от горести дымной задушатися, бысть ему горкий час, аки смертный. «О юноше! — рече. — Не погуби мене,

л. 22 об. грешн//аго!» Той же преждепомянутый юноша, ят его за руку, изведе вон из дыму того и глагола ему: «Иди в дом свой, пецися о спасении души своея!» Он же, Иоанн, возбнув от сна своего, кашляя вельми, а из гортани у него идяше горек дым, аки смола смрадит. И по сем нача помышляти присно о явлении страшного того мучения, на мольбе пребывая день и нощь, имея пост, правило по силе.

И потом начаше ему бывати многия явления о сооружении монастыря: иногда во сне, иногда яве. От них бе едино зде скажем. По некоем времени прииде к нему в видении нощнем святая великомученица Христова Екатерина // и рече ему грозно: «Доколе не слушаеш мене, о Иоанне? Что еще хощеш от мене видети ново? Утре востав, поди в Юрому и возми у Архангела в паперти крест, которой преж сего ты же делал. И неси той крест, постави на проеждую дорогу на дле¹⁰, против новинки своей, усть Нермонского ручья, в Прилуке, и ту соружай монастырь во имя мое, Екатерины! Аще ли не послушаеш мене, и потом прииду к тебе и казнь наведу на тя, и сломлю твои руки и ноги, и скорой злолютой смерти предам тебе. И детей твоя погублю, и дом ваш разорю, и уже не пощажду тя // и не имаше убежати от руки моей нигдже!» Иоанн же возбнув от сна своего и в печали вели-

¹⁰ вдоль, около.

цей бысть о соружении монастыря нищеты ради своея, еще же и поношения соседом своим, злых защельских крестьян. Но Бог не оставляше его до конца.

И по мале времени прииде в Юрому и поведа по ряду своя в тайне^р отцу своему духовному, архангельскому священику Афанасию, о прежних своих и нынешних явлениях, како были ему явления и видения, и о началном образе, которой ему явися в Жердской веси, вся по ряду подробно, в правду истинно. Отец же его слышав // сия вся и подивися, и поучав его доволно, л. 23 об. наказав от божественных писаний. И по исповедании том взем с престола честный крест и благослови его на том месте труждатися по силе, елико Бог поможет, и с радостию вся терпети. И по благословению отца своего духовного положи он, Иоанн, на ся обещание крепко сооружати храм. И взяв той преди речены крест, которой он делал Архангелу на церковь, несе и поставил его на проящую дорогу, что усть Нермонского ручья в Прилук, и по вся недели, по вечеру, приходаше ко кресту тому поклонения ради, иже и доныне стоит на том месте. Также потом // по благословению вышереченного л. 24 отца своего духовного на том месте молитвенный дом устрои и внесе той новоявленный чудотворный образ. И потом постави себе колибу¹¹, малу хижу, и печашеся всячески о устройении церковнем.

Ненавидя же добра изъначала роду человечю диавол въложи зависть в сердца ненаказаных человек на святое место сие, еже разорити до конца, дабы имя Божие не славилося. К тому да же бы плевел его прелестиня сети простиралися повсюду, во еже привлещи к себе вся люди и отлучити от Бога, тщащеся поглатити во дно адово весь мир. Но человеколюбие Божие всяко одолеваше ему, иже // гордым сопротивляся, смиренным же дает л. 24 об. благодать(?), якоже рече пророком Давидом во Псаломстей книзе: «Вся роги грешных сломлю и вознесеся рог праведнаго!»¹² Бысть убо сице: в некое время по некоему вражию навождению, якоже умысли злокозненный Сатана, вложи бо зависть в сердца ненаказанных людей, тою безумным Юромской волости несмысленным человеком, паче же Защельской деревни крестьянами жителей. И начаша в себе глаголати: «Егда распространится святое сие место и умножится обитель, и тогда наедут и поселятся монахи // и владети има начнут». Сего ради дьячек Моисей Тимофеев сын Удин с то- л. 25 варышам стакився, не со многими людми, межи собою тайной совет сотвориша, как бы им та часовня разорити, а не токмо церковь соружати, и ис той часовни образы святая великомученицы Екатерины и вси иконы снести к себе в Юрому. И умысли между собою составом написати чelobитную к митрополиту. А в той своей лжесоставной чelobитной написалися поимянно: он сице да бутто-де и все архангельского приходу крестьяни бьют челом святителю о том, будто-де крестьяне, народные люди, не учали приходить // на погост, к церквам Божиим, а приходят-де на пустыню, в часовню к Екатерины: «Идохом всякой к ним, на крылас не идет, и десятины платити тебя, святителю, нечим!» И иные причины многие в ту чelobитную написали, чтобы часовню святая Екатерины разорити до основания и строителя Ивана згонити прочь, да не соружат монастыря.

^р Испр.; в ркп. тане. ^с Испр.; в ркп. благолати.

¹¹ Колиба (греч. коліба) — куша, палатка, шатер. ¹² Ср.: Пс. 146: 6.

И с тою челобитною по совету своему послали съсоветника своего и единомысленика, пачеже и поборателя во всем, вышереченного дьячка того архангельского Моисея Удина ехать х Колмогорам, бить челом десятнику и старостам поповским, давать им и от того дела в почесть великия гостины, рекже добрые дары, пачеже // большие посулы и немалые поминки. И они, десятильники, ко тем его посулам и по поминкам дали ему, Моею-дьячку, грамоту крепкую за печатию да за своими и старост поповских руками. А в ней писано: «Велено по той грамоте часовня святыя великому-ченицы Христовы Екатерины разорити, а образы вси снести в Юрому к Архангелу и поставити те вси иконы в церковь с прочими образы в ряд на тябла. А та часовня Екатерины сожеши огнем, а по строители Иване и по детях его взяты[†] крепкие поруки, что ему на том месте впреть монастыря не соружати. И будет он, Иван, учинится силен и поруки по себе не даст, ино ево поимать и сковать в // железа, свести его з детми х Кольмогоры, посадити их в черную тюрму за караул до указу, доколе отписки в Новьгород сходит и когда от святителя, митрополита, о том деле указ будет, како он, святитель, укажет».

Моисей же прия указ десятиников, такову грамоту, с радостию и приехал к Мезени, на Ланпажню, и по Мезени вверх ехал, хался зело гордо, аки древний Голиаф. «Утре, рече, конечно ту часовню разорити, еще же и огнем сожеши, и святыя иконы вон изнести, и строителя Ивана с детми нуждне изгнati!». Но Бог не оставляше его до конца. И се: не доехав до тое часовни яко поприще едино, еже есть у малой речки // Кесломы, скоро замолк. И егда бысть близ тое часовни, той час издуши незапно, незгодною смертию необычне умре и окаянную свою душу зле изверже. И в том часе збыстясь по пророчеству псаломское слово, глаголюще, якоже рече глаголет Давид: «Изыдет, рече, дух его и возвратится в землю свою. В той день погибнет вся помышления его.¹³ И паки сей человек, иже не положи Бог помощника себе, но упова на множество богаства своего и возможе суетою своею. Аз же, яко маслина плодовита в дому Божии, не подвижуся во век».¹⁴

И в то время на проводника его, азаполца Ивана Терентьева сына Чехова, нападе страх // велик и трепет з боязною. И от того ужасу скоро погна к домови его, в Юрому, и декабря в 25 день, в самый празник Рождества Христова, по утру рано приехав он, проводник, на той же лошади в Юрому, привез его, Моисея, к домови мертвa. И видяще отец его Тимофей, рекомый Уда, и братие, еще же жена и дети, и сродницы его, и друзья, и вси знаемии лежаша его, Моисея, бездушна, восплакаша по нем горко. Наипаче же составщики, товарыщи его и потаковщики, которые с ним затеяли выше, вострепеташа, потому же чающе себе от Бога отмщение въскore реченное человитье с собравшеся вкупе. Той же проводник Иван вся по ряду // поведа им и о случающихся ему, Моею, на пути. Они же, слышаще таковая, паче ужасошася и не дерзнуша к тому приложити, по той грамоте ничтоже чинити. О суeta, бо Бог советы их и в ничтоже обрати, и не смели они тое грамоты в мире объявить и в народе прочесть, якоже Псаломник глаголет, вещая в себе сице: аbie вси уклонишася вкупе и бездеани быша и прочая.

[†] Испр.; в ркп. вять.

¹³ См.: Пс. 145: 4. ¹⁴ См.: Пс. 51: 9—10.

И паки там убояшася страха, идеже не бе страх, и прочая псалма того та-
ковая¹⁵.

И по мале времени тое Юромской веси священник Афанасей призвав к себе строителя того Ивана и поведа ему вся, яже о тай бывшая, по ряду и сказа ему про ту митрополью грамоту и как у них умысл и завод был, что хотели-де // ту часовню разорити и его, Ивана, з детми с того места нуждею изгнati. Строитель же Иван слышав сия и прослезися, пачеже не пригаде в ловитву зубам их. Се же им беседующим, и в то же время прииде к ним муж некий именем Самоил Никитин, рекомый Рошко, азапольской волости житель, и начат им поведати сице: «Бысть, рече, прежде сего времени, не пред малом днии, но яко за клет^у, идущу ми во един от днии летним временем, еже есть июня в 22 день, дорогою мимо место сие, что усть Нермонского ручья, в черном лесу, пустым местом, идеже ныне часовня стоит. И се внезапу, аки яве, слышашеся на том месте звон велий, яко к церковному пению: ис-
перва в два колокола малые, и потом в другия два большие, и паки в два же и тех двух побольше, также во един, еже есть в седьмый колокол большой, и то во все вдруг. И бысть // (Мезенское собр., № 94) звон велий, велми изряд-
ный. Аз же слышав сие и ужасеся. И отшед мало, даже до Крестова ручья, паки на том месте слышашеся звон велий в седм же колоколов. И паки от-
шед подале, даже до Плещкова ручья, под щелью, и тамо такоже слышаше-
ся звон той. И дошед до Тыльдойского ручья, дондеже стало звону того не слышно». Они же слышали сия и почудишася.

Строитель же Иван отселе паче прилежнее, паче велию веру держати ко святей мученицы Екатерины, и приходжаще к той часовни поутру, рано, из Зацельской деревни, прежде церковной службы, по вся недели, еже есть в воскресныя дни, пачеже во владычны Господские праздники, до заутрени или литургии, упражняся на молитву. И тако в те же дни к церковней служ-
бе, к заутрени и к литоргии, к церквам Божиим в Юрому, на погост, назат отхождаше. И тако тригодичное время провождаше. А когда случатся, для службы вдоваго священика // Фому призываще, и тако Бога всегда прослав-
ляше, пачеже в посте пребываще. И некогда случися ему, священику Фоме, служити у тое часовни во время великаго поста, пятая недели против чет-
вертка, Канона великаго. И в ту нощь явися ему в видении муж некий во об-
разе святительством, в руки имея крест, рекий ему: «Добре еси ты, Фома,
твориши, еже служиши у часовни святей великомученицы Христовы Екате-
рины! Обаче труждайся, служи с верою, не бойся крамолы мирской, и не
возжелай богаства тленнаго суетнаго мира сего, и пребывай в сей пустыни.
Место бо сие будет свято велми!»

И тое же нощи, в он же час, сей священик явление виде в той же храми-
не, идеже почивали оне, священик Фома со строителем Иваном. Он же,
Иван, возбнув от сна своего, и се слышит звон церковный во един большой
колокол на том месте, аки ко утреннему словословию по церковному обы-
чаю, на долг час. И в то время возбуди священика того, Фому. Священик же слышав...^Ф

^у Так в рук.; за 20 лет (?). ^Ф Здесь текст обрывается.

¹⁵ См.: Пс. 52: 4, 6.